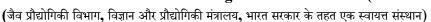
मूल कोशिका विज्ञान एवं पुनर्योजी औषधि संस्थान (डीबीटी- इनस्टेम)







(An AI under Department of Biotechnology, Ministry of Science and Technology, Govt. of India) जीकेवीके कैंपस, बेल्लारी रोड, बैंगलोर-560065

GKVK Campus, Bellary Road, Bangalore-560065

विज्ञापन संख्या/Advertisement No. inStem/Temp/09/2023

भारत सरकार के विज्ञान और प्रौद्योगिकी मंत्रालय के जैव प्रौद्योगिकी विभाग के तहत एक स्वायत्त संस्थान, मूल कोशिका विज्ञान एवं पुनर्योजी औषधि संस्थान (DBT- inStem, www.instem.res.in), योग्य और इच्छुक उम्मीदवारों से अल्पकालिक अनुबंध के आधार पर संचार कार्यालय समन्वयक की नियुक्ति के लिए ऑनलाइन आवेदन आमंत्रित करता है। The Institute for Stem Cell Science and Regenerative Medicine (DBT-inStem, www.instem.res.in), an Autonomous Institute under the Department of Biotechnology, Ministry of Science and Technology, Government of India, invites online applications from eligible and interested candidates for the appointment of a Communications Office Coordinator on short-term Contract Basis.

पद /Position: संचार कार्यालय समन्वयक (अस्थायी) / Communications Office Coordinator (Temporary)

कार्य अपेक्षाएँ/Job Requirements:

संचार कार्यालय समन्वयक भाग लेने वाले संस्थानों और बीएलआईएससी बायो-क्लस्टर से संबंधित गतिविधियों सहित संस्थान के संचार और आउटरीच प्रयासों का संचालन करेगा। प्राथमिक फोकस वेबिनार, खुले दिनों और स्कूल या कॉलेज के दौरों के साथ-साथ विज्ञान प्रदर्शनियों और कार्यक्रमों के माध्यम से स्कूलों और कॉलेजों के साथ जुड़ाव होगा जो आम जनता के साथ बातचीत की सुविधा प्रदान करते हैं।/The Communications Office Coordinator will conduct communication and outreach efforts of the institute including activities related to participating institutes and the BLiSc Bio-Cluster. The primary focus will be engagements with schools and colleges through webinars, open days, and school or college visits, as well as science exhibitions and programs that facilitate interactions with the lay public.

समन्वयक से संस्थान की सभी कैलेंडर-विशिष्ट गतिविधियों का संचालन करने और सामान्य दर्शकों के लिए डीबीटी-इनस्टेम और इसकी वैज्ञानिक गतिविधियों की व्यापक दृश्यता और बीएलआईएससी के लिए विशिष्ट रूप से विकसित की जाने वाली गतिविधियों के लिए रचनात्मक आउटरीच प्रयास शुरू करने की अपेक्षा की जाती है। पदधारी एक छोटी टीम का हिस्सा होगा जो वेब सामग्री और घटनाओं, प्रकाशनों आदि पर आवधिक रिपोर्टिंग की देखरेख करेगी; उसी के साथ-साथ वार्षिक रिपोर्ट के लिए भी सामग्री तैयार करता है। एक साथ कई असाइनमेंट पर काम करने की क्षमता और निर्धारित समय सीमा के भीतर उच्च गुणवत्ता वाली रिपोर्ट विकसित करना आवश्यक है। उच्च अधिकारियों द्वारा समय-समय पर कोई अन्य कार्य भी सौंपा जा सकता है।/The coordinator is expected to conduct all calendar-specific activities of the institute and initiate creative outreach efforts for further wider visibility of DBT-inStem and its scientific activities for the general audience and activities that will be uniquely developed for BLiSC. The incumbent will be part of a small team that oversees web content and periodic reporting on events, publications etc.; generates content for the same as well as annual reports. The ability to work on multiple assignments simultaneously and the development of high-quality reports within stipulated deadlines is essential. Any other work may be assigned by Higher Authorities from time to time.

आवश्यक योग्यताएँ/ Essential Qualifications:

जीवन विज्ञान के किसी भी क्षेत्र में स्नातक या स्नातकोत्तर। दस्तावेजीकरण और प्रशंसापत्र द्वारा समर्थित प्रासंगिक कार्य अनुभव। बायोमेडिकल रिसर्च में विज्ञान लेखन/पत्रकारिता में अंग्रेजी में उत्कृष्ट लिखित संचार कौशल। लिखित संचार की गुणवत्ता और सटीकता सुनिश्चित करने के लिए कॉपी/संपादकीय समीक्षाओं को फिर से लिखने में दक्षता।/Undergraduate or postgraduate in any area of Life Sciences. Relevant work experience supported by documentation and testimonials. Excellent written communication skills in English in science writing/ journalism in biomedical research. Proficiency in rewriting copy/editorial reviews to ensure the quality and accuracy of written communications.

वांछनीय योग्यता एवं अनुभव/ Desirable Qualifications and Experience

संचार, पत्रकारिता, या जनसंपर्क में स्नातकोत्तर डिग्री। आम जनता/गैर-वैज्ञानिकों तक जटिल जैविक विचारों को पहुंचाने की क्षमता। विज्ञान चित्रण में अनुभव के साथ बायोमेडिकल अनुसंधान में सामान्य रुचि।/Postgraduate Degree in communications, journalism, or public relations. Ability to distill complex biological ideas to the lay public/non-scientist. General interest in biomedical research with experience in science illustration.

मासिक पारिश्रमिक/Monthly Remuneration: अनुभव के अनुरूप (₹ 45,000/- से ₹ 50,000/-)/ Commensurate with experience (₹45,000/- to ₹50,000/-)

कार्यकाल/Tenure: एक वर्ष के लिए संविदा नियुक्ति, आवश्यकता और प्रगति की समीक्षा के आधार पर नवीकरणीय।/ Contractual appointment for one year, renewable based on requirement and review of progress.

आवेदन का तरीका/ Mode of Applications: केवल ऑनलाइन आवेदन स्वीकार किए जाएंगे। किसी अन्य माध्यम से प्राप्त आवेदन स्वतः ही खारिज कर दिये जायेंगे।/: Only online applications will be accepted. Applications received through any other mode shall stand rejected automatically.

आवेदन शुल्क /Application Fee: शून्य/Nil

आयु/ Age:: विज्ञापन की अंतिम तिथि के अनुसार अधिमानतः 40 वर्ष से कम। उच्च अनुभव वाले उम्मीदवारों के लिए आयु में छूट पर विचार किया जाएगा।/ Preferably below 40 years as of the last date of advertisement. Age relaxation will be considered for candidates with higher experience.

ऑनलाइन आवेदन प्राप्त करने की अंतिम तिथि/ The Last date for receipt of ONLINE applications: 15 सितंबर 2023/: 15th September 2023

आवेदन कैसे करें/ How to apply:: इच्छुक उम्मीदवार डीबीटी- इनस्टेम वेबसाइट - करियर - खुली स्थिति (https://www.instem.res.in/jobportal/) पर लॉग इन कर सकते हैं। Interested candidates may log into the DBT-inStem website - Careers - Open positions (https://www.instem.res.in/jobportal/)

सामान्य परिस्थितियां/General Conditions:

1. अपूर्ण आवेदनों को सरसरी तौर पर खारिज कर दिया जाएगा और इस संबंध में किसी भी पत्राचार पर विचार नहीं किया जाएगा।/Incomplete applications shall be summarily rejected and no correspondence in this regard shall be entertained.

- 2. उम्मीदवारों को यह सुनिश्चित करना होगा कि वे विज्ञापन में निर्धारित पात्रता मानदंडों को पूरा करते हैं।/Candidates must ensure that he/she fulfils the eligibility criteria as stipulated in the advertisement.
- 3. सभी पात्रता शर्ते पात्रता की महत्वपूर्ण तिथि यानी आवेदन प्राप्त होने की अंतिम तिथि के संदर्भ में निर्धारित की जाएंगी।/ All eligibility conditions will be determined with reference to the crucial date of eligibility i.e., the closing date of receipt of applications.
- 4. उम्मीदवारों को सलाह दी जाती है कि वे आवेदन पत्र का प्रिंटआउट अपने पास रखें।/Candidates are advised to keep a printout of the application form.
- 5. नियुक्ति पूरी तरह से अनुबंध के आधार पर होगी, नियुक्ति की अविध पूरी तरह से संस्थान की आवश्यकता पर निर्भर होगी।/The engagement shall be purely on a contract basis period of engagement shall be purely dependent on the requirement of the Institute.
- 6. यह पूरी तरह से एक अस्थायी नियुक्ति है, और चयनित किसी भी उम्मीदवार को किसी नियमित पद या इस सेवा के आधार पर इस या किसी अन्य संवर्ग/पद में भविष्य में उत्पन्न होने वाली किसी भी रिक्ति के खिलाफ स्थायित्व या नियमितीकरण के किसी भी दावे का अधिकार नहीं देता है।/This is purely a temporary appointment, and selection does not entitle a candidate to any claim whatsoever of permanency or regularization against any regular post or any vacancy arising in the future in this or any other cadre/post on the basis of this service.
- 7. संस्थान समेकित वेतन को दी गई सीमा में कमी /बढ़ोतरी तय कर सकता है।/The Institute can fix the consolidated salary lower/ higher in the given range.
- 8. इस पद के लिए पीएफ, पेंशन, ग्रेच्युटी, मेडिकल भत्ता, विरष्ठता और पदोन्नित आदि जैसे किसी भी सेवा लाभ के लिए कोई दावा नहीं किया जा सकता है।/No claim for any service benefits like PF, Pension, Gratuity, Medical Allowance, Seniority & Promotion, etc. is applicable to this post.

इस भर्ती प्रक्रिया से संबंधित आगे के अपडेट/जानकारी केवल संस्थान की वेबसाइट पर उपलब्ध कराई जाएगी।/Further updates/information related to this recruitment exercise shall only be made available on the Institute's website.

संपर्क करें/Contact Us:

मूल कोशिका विज्ञान और पुनर्योजी चिकित्सा संस्थान (डीबीटी- इनस्टेम), जीकेवीके परिसर, बेल्लारी रोड, बैंगलोर – 560065/ Institute for Stem Cell Science and Regenerative Medicine (DBT-inStem), GKVK Campus, Bellary Road, Bangalore - 560065

वेबसाइट /Website: www.instem.res.in

फ़ोन /Phone: 080-61948226

ई-मेल/E-mail: estt@instem.res.in

पात्रता शर्तों को पूरा करने वाली महिला उम्मीदवारों को आवेदन करने के लिए प्रोत्साहित किया जाता है।/Women candidates fulfilling the eligibility conditions are encouraged to apply.